

☎ 8002 72 00



COMMUNE DE  
GARNICH



COMMUNE DE  
KOERICH



COMMUNE DE  
STEINFORT



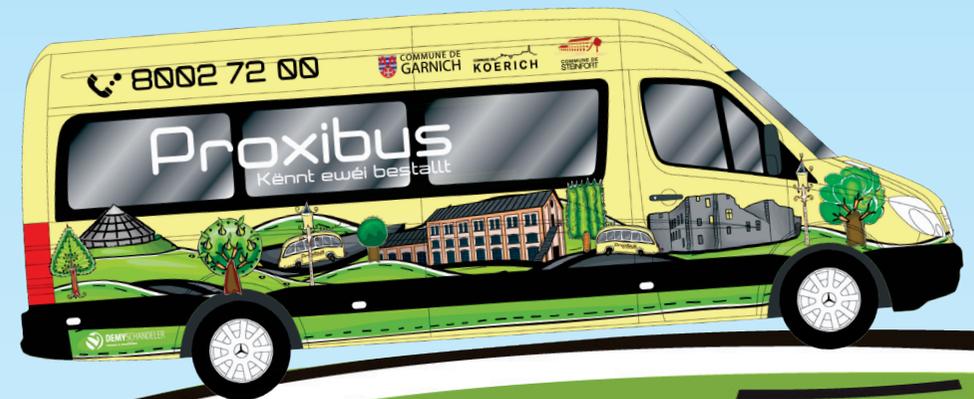
# Proxibus

Kënnst ewéi bestallt



Ausser op d'Gare Capellen an Dippech, bréngt de PROXIBUS Iech natierlech och op d'Klengbettener Gare oder op en Arrêt vun der Bus-Linn 222 an all aner öffentlech Busser, déi op dem Territoire vun deenen 3 Gemenge leien. Mir maachen Iech drop opmierksam, datt de Proxibus KEE Schoultransport mécht.

Outre les gares de Capellen et de Dippach, le PROXIBUS vous conduit également à la gare de Kleinbettingen, ainsi qu'à un arrêt de bus de la ligne 222 et de toute autre ligne de bus qui se trouve sur le territoire des 3 communes. Nous vous rendons attentifs au fait que le PROXIBUS n'effectuera PAS de transports scolaires.



Vu Méindes bis Freides vu 7:00 - 19:00 Auer  
Samschdes vun 9:00 - 19:00 Auer

Du lund i au vendredi de 7:00 - 19:00 heures  
Les samedis de 9:00 - 19:00 heures

## Wourëms geet et?

Dir rufft de Bus an de Bus féiert lech dohi wouhin Dir wëllt, an dëst:

- innerhalb vum Territoire vun den 3 Gemengen;
- op eng vun de fix definéierte Plazen ausserhalb vun den 3 Gemengen (dës Plaze sinn op der Kaart hannendrop opgezielt);
- den Transport vu Kannerkutschen a Rollstull ass och méiglech.

## Wéini?

De PROXIBUS fiert vu Méindes bis Freides vu 7:00 bis 19:00 Auer a Samschdes vun 9:00 bis 19:00 Auer.

## Wat kascht dat?

- 2 Euro fir eng einfach Fahrt;
- 1 Euro fir Jonker vun 13 bis 17 Joer;
- gratis fir Kanner vun 0 bis 12 Joer\*.

\* Kanner mussen a Begleedung vun engem Erwuessene sinn (payant).

## Wéi geet dat?

Dir rufft **24 Stonnen am viraus** op der **Tel-Nr.: 8002 72 00** un (vu 9:00 bis 19:00 Auer) a kënnt sou Är Fahrt bestellen. Dobäi muss Dir folgendes uginn:

- wéini, wouhin an zu wéivill Dir wëllt gefouert ginn;
- op e Rollstull oder eng Kannerkutsch soll mattransportéiert ginn.

## De quoi il s'agit?

Vous appelez le bus et le bus vous emmène au lieu que vous désirez, et ceci:

- à un lieu qui se trouve sur le territoire des 3 communes;
- à un des points fixes déterminés en dehors des 3 communes (les points se trouvent sur la carte à la dernière page);
- le transport des poussettes et fauteuils roulants est possible.

## Quand?

Le PROXIBUS circule du lundi au vendredi de 7:00 à 19:00 heures et le samedi de 9:00 à 19:00 heures.

## Ça coûte combien?

- 2 Euros pour un trajet simple;
- 1 Euro pour les jeunes de 13 à 17 ans;
- gratuit pour enfants de 0 à 12 ans\*.

\* Les enfants doivent être accompagnés d'un adulte (payant).

## Ça marche comment?

Sur simple demande par téléphone **24 heures à l'avance**. Composez le **N°-Tél.: 8002 72 00** (de 9:00 à 19:00 heures) et communiquez les informations suivantes:

- point et heure de départ, le lieu d'arrivée et le nombre de passagers;
- si une poussette ou un fauteuil roulant devra être transporté.

☎ 8002 72 00

